

**ANALISIS KLAUSA NONINTI DAN HUBUNGAN ANTAR UNSUR-  
UNSURNYA PADA TERJEMAHAN AL-QURAN  
SURAT AS SAFFAT**

**SKRIPSI**

**Untuk Memenuhi Sebagian Persyaratan  
Guna Mencapai  
Derajat Sarjana S-I  
Program Studi Pendidikan Bahasa, Sastra Indonesia dan Daerah**



**Diajukan Oleh:  
IRA TRI PAMBUDI  
A 310 090 043**

**PENDIDIKAN BAHASA SASTRA INDONESIA DAN DAERAH  
FAKULTAS KEGURUAN DAN ILMU PENDIDIKAN  
UNIVERSITAS MUHAMMADIYAH SURAKARTA**

**2013**

**LEMBAR PERSETUJUAN**

**ANALISIS KLAUSA NON INTI DAN HUBUNGAN ANTAR UNSUR-  
UNSURNYA PADA TERJEMAHAN AL-QURAN SURAT AS SAFFAT**

Disusun Oleh

**IRA TRI PAMBUDI**

**A 310 090 043**

Disetujui untuk dipertahankan di hadapan

Dewan Penguji Skripsi Sarjana S-I

Pada Tanggal: Oktober 2013

**Pembimbing,**



**Prof. Dr. Markhamah, M. Hum**

**NIK: 195804141987032001**

**HALAMAN PENGESAHAN SKRIPSI**

**ANALISIS KLAUSA NON INTI DAN HUBUNGAN ANTAR UNSUR-  
UNSURNYA PADA TERJEMAHAN AL-QURAN SURAT AS SAFFAT**

Yang dipersiapkan dan disusun oleh

**IRA TRI PAMBUDI**

**A 310 090 043**

Telah dipertahankan di depan Dewan Penguji

Pada tanggal Oktober 2013

dan dinyatakan memenuhi syarat

Susunan Dewan Penguji

1. Prof. Dr. Markhamah, M. Hum

(  )

2. Prof. Dr. Harun Joko P, M. Hum

(  )

3. Drs. Andi Haris Prabawa M. Hum

(  )

Surakarta, Oktober 2013

Universitas Muhammadiyah Surakarta

Fakultas Keguruan Dan Ilmu Pendidikan

Dekan,



**Dra. N. Setyaningsih, M.Si.**

**NIK: 403**

## **PERNYATAAN**

Dengan ini saya menyatakan bahwa dalam skripsi ini tidak terdapat karya yang pernah diajukan untuk memperoleh gelar kesarjanaan di suatu Perguruan Tinggi dan sepanjang pengetahuan saya juga tidak terdapat karya atau pendapat yang pernah ditulis atau diterbitkan oleh orang lain, kecuali yang secara tertulis diacu dalam naskah dan disebutkan dalam daftar pustaka

Apabila ternyata di kemudian hari terbukti ada ketidak benaran dalam pernyataan saya di atas, maka saya bertanggung jawab sepenuhnya.

Surakarta, Oktober 2013



**IRA TRI PAMBUDI**

**NIM, A 310 090 043**

## **MOTTO**

Seseorang takkan pernah memahami arti keberhasilan yang sempurna tanpa mengalami kegagalan sebelumnya.

(Penulis)

Jangan pernah berhenti bermimpi...karena tak ada yang mustahil...selama mau berjuang untuk meraihnya.

(Penulis)

## PERSEMBAHAN

*Alhamdulillahillobbil'alamin* Puji syukur penulis panjatkan kehadiran Allah SWT yang telah memberi kekuatan dan pertolongan sehingga penulis dapat menyelesaikan tulisan ini. Karya tulis ini diperuntukan kepada orang-orang yang penulis sayangi dan cintai.

1. Kepada Bapak dan Ibu tercinta yang selalu memberikan do'a, semangat, dukungan serta biaya untuk menuntut ilmu. Terima kasih berkat do'a dan semangatmu sehingga Ira bisa menyelesaikan skripsi dengan lancar.
2. Kakaku Gunawan Pambudi, Veri Himawan dan adikku Argo Setiawan Pambudi yang selalu memberiku semangat.
3. Sahabat dekatku Cungkring, Meyong, Blester, Dian yang saling memberikan semangat dan motivasi dalam pembuatan skripsi.
4. Teman-teman seperjuangan Pendidikan Bahasa, Sastra Indonesia dan Daerah angkatan 2009 yang saling memberikan semangat.
5. Almamaterku.

Surakarta, Oktober 2013



**IRA TRI PAMBUDI**

**NIM, A 310 090 043**

## KATA PENGANTAR

Assalamualaikum Wr. Wb

*Alhamdulillah*, puji syukur penulis panjatkan ke hadirat Allah SWT, yang telah memberikan rahmat dan hidayah-Nya sehingga penulis dapat menyelesaikan skripsi dengan judul Analisis Klausa Noninti Dan Hubungan Antar Unsur-Unsurnya Pada Terjemahan Al-Quran Surat As Saffat dengan lancar.

Skripsi ini disusun dan di ajukan untuk memenuhi sebagian persyaratan memperoleh gelar sarjana pada FKIP Program Studi Pendidikan Bahasa Sastra Inndonesia dan Daerah Universitas Muhammadiyah Surakarta. Penyelesaian skripsi ini tentu tidak terlepas dari bantuan berbagai pihak, maka dalam kesempatan ini penulis mengucapkan terima kasih kepada berbagai pihak yang telah membantu dalam penulisan skripsi ini.

1. Dra. N. Setyaningsih, M.Si. selaku Dekan Fakultas Keguruan dan Ilmu Pendidikan Universitas Muhammadiyah Surakarta.
2. Drs. Agus Budi Wahyudi, M. Hum. selaku ketua Jurusan pendidikan Bahasa Sastra Indoesia dan Daerah, Universitas Muhamadiyah Surakarta.
3. Prof. Dr. Markhamah M. Hum. selaku dosen pembimbing yang sabar memberikan bimbingan dengan cermat dan teliti sehinga skripsi ini dapat terselesaikan.
4. Dosen-dosen PBSID yang telah bersedia memberikan ilmunya.
5. Bapak dan Ibu tercinta yang selalu memberikan do'a, semangat, dukungan serta biaya untuk menuntut ilmu.

Penulis menyadari bahwa skripsi ini jauh dari kata sempurna. Oleh karena itu, segala kritik dan saran yang bersifat membangun sangat penulis harapkan. Semoga karya ini dapat bermanfaat bagi penulis khususnya dan pembaca pada umumnya.

Wassalamualaikum wr, wb.

Surakarta, Oktober 2013



**IRA TRI PAMBUDI**

**NIM, A 310 090 043**



## DAFTAR ISI

HALAMAN JUDUL.....	i
HALAMAN PERSETUJUAN.....	ii
HALAMAN PENGESAHAN.....	iii
HALAMAN PERNYATAAN .....	iv
HALAMAN MOTTO .....	v
HALAMAN PERSEMBAHAN .....	vi
KATA PENGANTAR .....	vii
DAFTAR ISI.....	ix
ABSTRAK .....	xii
<b>BAB I     PENDAHULUAN</b>	
A. Latar Belakang .....	1
B. Rumusan Masalah .....	4
C. Tujuan .....	4
D. Manfaat .....	4
<b>BAB II    LANASAN TEORI</b>	
A. Landasan Teori.....	5
B. Penelitian yang Relevan .....	19
C. Kerangka Berfikir.....	21
<b>BAB III   METODE PENELITIAN</b>	
A. Bentuk dan Strategi Penelitian .....	23
B. Objek Penelitian .....	23
C. Data dan Sumber Data .....	24

D. Teknik Pengumpulan Data .....	24
E. Teknik Analisis Data .....	25
F. Teknik Validitas Data .....	26
G. Prosedur <i>Penelitian</i> .....	26
 BAB IV HASIL PENELITIAN	
A. Deskripsi Surat As Saffat .....	28
B. Jenis Klausa Noninti .....	29
1. Klausa Koordinatif .....	29
2. Klausa Subordinatif.....	29
C. Hubungan Unsur Klausa Inti dan Noninti.....	37
1. Klausa Noninti Menyatakan Rutan Waktu.....	38
2. Klausa Noninti Merupakan Keterangan Waktu .....	41
3. Klausa Noninti Merupakan Keterangan Pengandaian... ..	41
4. Klausa Noninti Menyatakan Pelengkap .....	42
5. Klausa Noninti Menyatakan Akibat.....	43
6. Klausa Noninti Merupakan Penjelas Klausa Inti .....	45
7. Klausa Noninti Menyatakan Perkecualian .....	45
8. Klausa Noniti Menyatakan Penegasan.....	47
9. Klausa Noninti Menyatakan Seruan.....	49
10. Klausa Noninti Menyatakan Penguatan .....	49
11. Klausa Noninti menyatakan Kenisahnyaan.....	51
D. Pembahasan .....	52

BAB V    PENUTUP

A. Simpulan .....	54
B. Saran .....	55

DAFTAR PUSTAKA

## ABSTRAK

### ANALISIS KLAUSA NONINTI DAN HUBUNGAN ANTAR UNSUR-UNSURNYA PADA TERJEMAHAN AL-QURAN SURAT AS SAFFAT

**Ira Tri Pambudi A310 090 043** Jurusan Pendidikan Bahasa Sastra Indonesia dan Daerah, Fakultas Keguruan dan Ilmu Pendidikan, Universitas Muhammadiyah Surakarta, 2013

*Tujuan penelitian ini adalah 1) untuk mendeskripsikan jenis klausa noninti yang terdapat pada terjemahan Al-Qur'an Surat As Saffat 2) untuk mendeskripsikan hubungan antara unsur inti dan noninti pada terjemahan Al-Qur'an Surat As Saffat. Jenis penelitian ini adalah kualitatif. Objek dalam penelitian ini adalah jenis klausa noninti dan hubungan antar unsur inti dan noninti pada teks terjemahan Al-Quran surat As Saffat. Teknik pengumpulan data dalam penelitian ini adalah teknik simak dan catat. Analisis yang digunakan adalah metode padan. Berdasarkan hasil penelitian dapat disimpulkan bahwa jenis klausa noninti yang terdapat pada terjemahan Al-Quran surat As Saffat, (a) terdapat 28 data di temukan 16 klausa yang diawali oleh konjungsi subordinatif yaitu 5 data yang berkonjungsi lalu, 1 data berkonjungsi kemudian, 2 data berkonjungsi ketika, 1 data berkonjungsi jika, 1 data berkonjungsi kalau, 1 data berkonjungsi karena, 4 data berkonjungsi maka, 1 data berkonjungsi karena itu, 1 data berkonjungsi yaitu, 2 data berkonjungsi kecuali, 1 data berkonjungsi hendaklah, 3 data berkonjungsi sesungguhnya, 1 data berkonjungsi wahai, 1 data berkonjungsi ya Tuhaku, 2 data berkonjungsi bahkan dan 1 data berkonjungsi niscahnya, (b) Hubungan yang terdapat pada hubungan unsur inti dan noninti yaitu (1) klausa noninti menyatakan urutan waktu, (2) klausa noninti merupakan keterangan waktu, (3) klausa noninti merupakan keterangan pengandaian, (4) klausa noninti menyatakan pelengkap, (5) klausa noninti menyatakan akibat, (6) klausa noninti yang menyatakan penjelas klausa inti, (7) klausa noninti yang menyatakan perkecualian, (8) klausa noninti yang menyatakan penegasan, (9) klausa noninti menyatakan seruan, (10) klausa noninti menyatakan penguatan, (11) klausa noninti yang menyatakan ketidak mungkinan atau keniscayaan.*

**Kata kunci:** *klausa noninti, hubungan unsur inti dan noninti.*